



भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण AIRPORTS AUTHORITY OF INDIA

153

Ref. No. AAI/RPR/SM/ENGG (E)/CW/WO-01/2020-21/ 2699 - 2709

Date: 11.09.2020
By Speed Post/E-mail

सेवा में,

मेसर्स कस्टम व्रैप्स इंडिया,
12/74 पिओनीर कॉम्प्लेक्स,
साईट-4 इंडस्ट्रियल एरिया,
साहिबाबाद, गाजिआबाद
उत्तर प्रदेश-201010

M/s Custom Wraps India,
12/74 Pioneer Complex,
Site-4 Industrial Area,
Sahibabad, Ghaziabad
Uttar Pradesh-201010

कार्य का नाम:- स्वामी विवेकानंद हवाईअड्डा, रायपुर पर NITB में अतिरिक्त संकेत प्रदान करने सहित संकेत खोजने के तरीके में संशोधन।

Name of work:- Modification of way finding Signage's i/c providing additional signage's in NITB at S. V. Airport, Raipur.

संदर्भ/Ref:- आपकी ई-निविदा जो 25.06.2020 को खोली गई/ Your e- tender opened on 25.06.2020.

महोदय/ Sir,

1. उल्लिखित कार्य हेतु आपकी ई-निविदा के संबंध में आपके द्वारा उद्धरीत कुल रु. 61,65,575.00 (रुपये इकसठ लाख पैंसठ हजार पाँच सौ पचहत्तर मात्र) (जी. एस. टी. रहित), जो कि आंकलन लागत राशि रु. 1,43,61,600.00 (रुपये एक करोड़ तिरालीस लाख इकसठ हजार छह सौ मात्र) (जी. एस. टी. रहित) से 57.07% कम है, को अध्यक्ष, भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण की ओर से स्वीकृत किया जाता है।

Your e-tender for the work mentioned above is hereby accepted on behalf of Chairman, Airports Authority of India, at the item rates quoted by you totaling of Rs. 61,65,575.00 (Rupees Sixty One Lakhs Sixty Five Thousand Five Hundred & Seventy Five Only) (excluding GST), which is 57.07% below the estimated cost put to tender of Rs. 1,43,61,600.00 (Rupees One Crore Forty Three Lakhs Sixty One Thousand Six Hundred only) (excluding GST).

2. वरिष्ठ प्रबंधक (अभि-वि), भाविप्रा, स्वामी विवेकानंद हवाईअड्डा, रायपुर, उपरोक्त कार्य के प्रभारी होंगे। आपसे निवेदन है कि आप वरिष्ठ प्रबंधक (अभि-वि) भाविप्रा, स्वामी विवेकानंद हवाईअड्डा, रायपुर, के कार्यालय में दिनांक 01.10.2020 को उपस्थित रहकर हस्ताक्षर करने तथा करार की कार्यवाही पूर्ण करने का कष्ट करें। ठेका करार का निष्पादन एक सौ रुपए मूल्य के गैर अदालती स्टैम्प पेपर पर किया जाएगा तथा स्टैम्प पेपर का खर्च आपके द्वारा वहन किया जाएगा।

SM Engg (E), AAI, Swami Vivekananda Airport, Raipur, shall be the Engineer - In-charge of the work. You are requested to attend the office of SM Engg (E) AAI, Swami Vivekananda Airport, Raipur by 01.10.2020 to sign and complete the contract agreement. The contract agreement shall be executed on a non-judicial stamp paper of value Rs. 100/- (Rupees one hundred only) and the cost of the stamp paper shall be borne by you.

3. ठेका प्रलेख के धाराओं के अनुसार आपके निविदा के साथ प्राप्त धरोहर राशि रुपये 2,87,232.00 (रुपये दो लाख सत्तासी हजार दो सौ बत्तीस मात्र) को जमानत जमा के एक

स्वामी विवेकानन्द एयरपोर्ट, रायपुर (छ.ग.)-492015
Swami Vivekananda, Airport, Raipur (CG)- 492015

दूरभाष-0771-2418044
Phone.- 0771-2418044


11.09.2020
SMCEG

152



भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण AIRPORTS AUTHORITY OF INDIA

हिस्से के रूप में जमा माना जायेगा। कृपया इस कार्यादेश के जारी होने की तिथि से 10 दिनों के भीतर जमानत जमा के शेष रूपये **3,29,326.00** (रुपये तीन लाख उन्तीस हजार तीन सौ छब्बीस मात्र) इस कार्यालय में जमा कराये अन्यथा यह कॉट्रैक्ट डॉक्युमेंट के धाराओं के अनुसार आपके चलित बिल से काटा जायेगा।

The Earnest Money amount of **Rs. 2,87,232.00 (Rupees Two Lakhs Eighty Seven Thousand Two Hundred & Thirty Two Only)** received along with your tender will be treated and converted as part of security deposit as per condition of contract document. Please deposit **Rs. 3,29,326.00 (Rupees Three Lakhs Twenty Nine Thousand Three Hundred & Twenty Six Only)** towards security deposit within 10 days from the date of issue of this letter, failing which, the same will be deducted from your running bill as per conditions of the contract document.

4. आपसे अनुरोध है कि आप ठेका श्रमिक (विनिमय एवं उन्मुलन) अधिनियम 1970 के उपबन्धों का अनुपालन करें। साथ ही ठेका श्रमिक (विनिमय एवं उन्मुलन) केन्द्रीय नियमावली 1971 एवं केन्द्रीय एवं राज्य सरकारों के न्यूनतम वेतन तथा उससे सम्बन्धित अन्य नियमों का पालन करें।
You are requested to comply with the provision of Contract Labour (Regulation and Abolition) Act 1970 and Contract Labour (Regulation and Abolition) Central rules 1971 and minimum wages act and rules of Central and State Governments, with its upto date amendments thereof.
5. आपको यह भी निर्देश दिया जाता है कि आप प्रबंधक (अभि-वि), भाविप्रा, स्वामी विवेकानंदा हवाई अड्डा, रायपुर, से अविलम्ब सम्पर्क करें जो आपको कार्यस्थल सौंपेंगे।
You are also directed to contact Mgr. (Engg-E), AAI, S.V. Airport, Raipur, immediately who will arrange to hand over the site to you.
6. कृपया यह भी नोट कर लें कि निविदा के अनुसार कार्य निष्पादन हेतु अनुगत समय 04 (चार) महीने है जो कि दिनांक 01.10.2020 से माना जायेगा।
Please note that the time allowed for carrying out the work shall be 04 (Four) months and same will be reckoned from 01.10.2020.
7. इस ठेके से संबंधित किसी भी प्रकार के पत्र व्यवहार के लिए कार्य के प्रभारी को संबंधित करेंगे।
Any further correspondence in connection with the contract should normally be addressed to the Engineer - in-charge.
8. कृपया इस पत्र की प्राप्ति सूचना दे तथा इसके साथ संलग्न अनुप्रति पर हस्ताक्षर करके टोकन के प्रतिग्रहण के रूप में अधोहस्ताक्षरी को वापस भेज दें।
Please acknowledge the receipt and return the duplicate copy of this letter enclosed herewith after signing it to the undersigned as a token of acceptance.
9. कार्यआदेश के संबंध में किसी प्रकार की टंकणीय त्रुटि/विसंगति होने पर अंग्रेजी संस्करण मान्य होगा।

With reference to this work order, if in case of any typographical mistake/discrepancy arise, the English version shall be applicable final.

धन्यवाद / Thanking you,
संलग्न / Encl: Schedule

भवदीय / Yours faithfully,

वरिष्ठ प्रबंधक (अ-वि) / Senior Manager [E-E]
11.09.2020

एएआई, स्वामी विवेकानंदा, हवाई अड्डा, रायपुर / AAI, S. V. Airport, Raipur

स्वामी विवेकानन्द एयरपोर्ट, रायपुर (छ.ग.)-492015
Swami Vivekananda, Airport, Raipur (CG)- 492015

दूरभाष-0771-2418044
Phone.- 0771-2418044



AIRPORTS AUTHORITY OF INDIA
ENGINEERING WING (ELECTRICAL)
SWAMI VIVEKANANDA AIRPORT, RAIPUR

Schedule of Quantity

Name of Work : Modification of way finding signage's i/c providing additional signage's in NITB at S.V. Airport, Raipur.

Sr. No.	Item Description	Unit	Qty.	Rate (Rs.)	Amount (Rs.)	Remarks
1	2	3	4	5	6	7
1	2.1 a - Ceiling Hung Directional Sign, Refer design drawing 2.1aS, 2.1aG, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. (Message - 1)	Each	8	19644	1,57,152.00	For BOQ description refer tender document page no. 345 to 401 and AAI Signage Guide Line 209 to 338.
	2.1 a - Ceiling Hung Directional Sign, Refer design drawing 2.1aS, 2.1aG, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. (Message - 3)	Each	1	58930	58,930.00	
	2.1 a - Ceiling Hung Directional Sign, Refer design drawing 2.1aS, 2.1aG, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. (Message - 2)	Each	2	39286	78,572.00	
2	2.2a - Wall mounted sign Facility Announcer Refer design drawing 2.2a-G, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line.	Each	6	7220	43,320.00	
3	2.1b-2 Floor mounted directional sign - With Maps Refer design drawing 2.1b-2S, 2.1b-2G, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. (Message - 5)	Each	9	130500	11,74,500.00	
4	2.1b-4 Floor mounted directional sign - double Refer design drawing 2.1b-4-S, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.1b-4-3 (Message - 3)	Each	2	134100	2,68,200.00	
5	2.1c - Wall mounted Directional Sign Refer design drawing 2.1c-S, 2.1c-G, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.1c-G (Message - 3)	Each	2	31082	62,164.00	
6	2.1d - Wall Projected Directional Sign Refer design drawing 2.1d, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.1d-G (Message - 3)	Each	2	55945	1,11,890.00	
	2.1d - Wall Projected Directional Sign Refer design drawing 2.1d, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.1d-G (Message - 5)	Each	1	93240	93,240.00	
7	2.2g-3 - Boarding Gates - Totem Drg. No. -Refer design drawing 2.2g-3-S, 2.2g-3-G, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.2g-3-G	Each	8	48600	3,88,800.00	

11.09.2020
SMCF

(149)

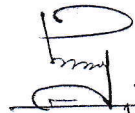
Sr. No.	Item Description	Unit	Qty.	Rate (Rs.)	Amount (Rs.)	Remarks
1	2	3	4	5	6	7
8	2.4a - Washroom / Drinking Water / Baby care (2.4a1, 2.4a2, 2.4a3),					
a	2.4a1, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.4a-1-G. (Double Side Wall Projected)	Each	14	7125	99,750.00	
b	2.4a2, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.4a-1-G. (Single Side Wall Mounted)	Each	56	6175	3,45,800.00	
9	2.3b - Lift Directory, Drg. No. -Refer design drawing 2.3b-S, 2.3b-G, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.3b-G.	Each	8	7695	61,560.00	
10	2.4c - Lift No Sign, Drg. No. -Refer design drawing 2.4c-S, 2.4c-G (2.4c1, 2.4c2)					
a	2.4c1, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.4c-1-G	Each	4	7125	28,500.00	
b	2.4c2, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.4c-2-G	Each	4	6175	24,700.00	
11	2.2h - Belt No. sign, Refer design drawing 2.2h-S, 2.2h-G, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.2h-G.	Each	3	73800	2,21,400.00	
12	2.2e 2 - Ceiling Hung Facility Announcer - With Screen Drg. No. -Refer design drawing 2.2e-1S, 2.2e-1G, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.2e-2-G.	Each	15	63000	9,45,000.00	
13	1.6b - Entry / Exit Announcer Drg. No. - Refer design drawing 1.6bS, 1.6bG, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 1.6b-G	Each	4	56700	2,26,800.00	
14	1.6a - Arrival/Departure Zone Marker Drg. No. - Refer design drawing 1.6aS, 1.6a G, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 1.6a-G.	Each	2	326700	6,53,400.00	
15	1.5b - Airline Listing - Announcer Drg. No. - Refer design drawing 1.5bS, 1.5bG, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 1.5b-G.	Each	1	216000	2,16,000.00	
16	2.7a - Queue Manager Signs Drg. No. - Refer design drawing 2.7a-G, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.7a-G.	Each	4	9025	36,100.00	
17	1.7b - Facility Announcers Wall Mounted Signs Drg. No. - Refer design drawing 1.7-b-G, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 1.7-b-G	Each	2	2375	4,750.00	

For BOQ description refer tender document page no. 345 to 401 and AAI Signage Guide Line 209 to 338.

11.09.2026
Smr0561

1498

Sr. No.	Item Description	Unit	Qty.	Rate (Rs.)	Amount (Rs.)	Remarks
1	2	3	4	5	6	7
18	1.7-c - Facility Announcers Building Mounted Signs Drg. No. - Refer design drawing 1.7-c-G, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 1.7-c-G	Each	1	99000	99,000.00	For BOQ description refer tender document page no. 345 to 401 and AAI Signage Guide Line 209 to 338.
19	1.4b - Traffic Information Sign Drg. No. - Refer design drawing 1.4bS, 1.4bG, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 1.4b-G.	Each	10	8710	87,100.00	
20	1.4a - Traffic Statutory Sign Drg. No. - Refer design drawing 1.4aS, 1.4aG, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 1.4a-G.	Each	25	8959	2,23,975.00	
21	1.7a - Facility Announcers - Floor Mounted Drg. No. - Refer design drawing 1.7aS, 1.7aG, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 1.7a-G.	Each	10	26438	2,64,380.00	
22	Emergency Direction Signs - Illuminated Drg. No. - Refer design drawing 2.6a-G (2.6a-1, 2.6a-2),					
a	2.6a1, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.6a-1-G.	Each	10	6650	66,500.00	
b	2.6a2, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.6a-2-G.	Each	10	9025	90,250.00	
23	Emergency Signs - Photoluminescent Refer design drawing 2.6b-G (2.6b-1, 2.6b-2, 2.6b-3),					
a	2.6b1, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.6-b-G.	Each	2	903	1,806.00	
b	2.6b2, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.6-b-G.	Each	2	903	1,806.00	
c	2.6b3, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.6-b-G.	Each	2	903	1,806.00	
24	2.6c-1 - Direction to assembly point Drg. No. - Refer design drawing 2.6c-S, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.6c-1-G	Each	2	7201	14,402.00	
25	2.6c-2 - Assembly point, Drg. No. - Refer design drawing 2.6c-S, 2.6c-G, Way Finding Signage Design, AAI Signage Guide Line. DRG No. 2.6c-2-G	Each	2	7011	14,022.00	
Total (Rs.)					61,65,575.00	


 11.09.2020
 Sr. Mgr. (Engg-E)
 AAI, S.V. Airport, Raipur